

32003D0803

27.11.2003.

SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE

L 312/1

**ODLUKA KOMISIJE****od 26. studenoga 2003.****o utvrđivanju obrasca putovnice za kretanje pasa, mačaka i pitomih vretica unutar Zajednice***(priopćena pod brojem dokumenta C(2003) 4359)***(Tekst značajan za EGP)**

(2003/803/EZ)

KOMISIJA EUROPSKIH ZAJEDNICA,

uzimajući u obzir Ugovor o osnivanju Europske zajednice,

uzimajući u obzir Uredbu (EZ) br. 998/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. svibnja 2003. o zahtjevima zdravlja životinja primjenjivim na nekomercijalno kretanje kućnih ljubimaca i o izmjeni Direktive Vijeća 92/65/EEZ<sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 17. drugi stavak,

budući da:

(1) Članak 5. stavak 1. točka (b) Uredbe (EZ) br. 998/2003 određuje da psi, mačke i pitome vretice moraju biti praćeni putovnicom kada se kreću između država članica. Tom se Uredbom također određuje da treba utvrditi obrazac putovnice za kretanje tih životinja. Uredba (EZ) br. 998/2003 primjenjuje se od 3. srpnja 2004. Direktiva 92/65/EEZ je izmijenjena s ciljem provedbe istih pravila za kretanje predmetnih životinja kada se njima trguje.

(2) U skladu s tim, primjereno je utvrditi obrazac putovnice koja se može upotrebljavati za sva kretanja pasa, mačaka i pitomih vretica između država članica. Obrazac putovnice treba uključivati detaljne podatke u pogledu zahtjeva za potvrđivanje cijepljenja protiv bjesnoće, kao i drugih zahtjeva iz Uredbe (EZ) br. 998/2003 koji se odnose na zdravstveni status tih životinja. On također mora imati oblik koji nadležnom tijelu omogućava lakšu provjeru.

(3) Obrazac putovnice treba također omogućavati certificiranje i drugih cijepljenja koja se ne zahtijevaju Uredbom (EZ) br. 998/2003 za kretanje pasa, mačaka i pitomih vretica između država članica, tako da putovnica pruža sve potrebne informacije o zdravstvenom statusu pojedine životinje.

(4) Osim toga, obrazac putovnice mora sadržavati i odjeljak o kliničkom pregledu i ovjeri kako bi se takva putovnica mogla također koristiti i za kretanje tih životinja izvan Zajednice.

(5) Mjere predviđene ovom Odlukom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za prehrambeni lanac i zdravlje životinja,

DONIJELA JE OVU ODLUKU:

**Članak 1.**

Ovom se Odlukom utvrđuje obrazac putovnice za kretanje kućnih ljubimaca koji pripadaju vrstama pasa, mačaka i pitomih vretica između država članica kako je predviđeno člankom 5. stavkom 1. točkom (b) Uredbe (EZ) br. 998/2003 (obrazac putovnice).

**Članak 2.**

Obrazac putovnice određen je u Prilogu I.

<sup>(1)</sup> SL L 146, 13.6.2003., str. 1.

*Članak 3.*

Obrazac putovnice mora biti u skladu s dodatnim zahtjevima navedenima u Prilogu II.

*Članak 4.*

Ova se Odluka primjenjuje od 3. srpnja 2004.

*Članak 5.*

Ova je Odluka upućena državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 26. studenoga 2003.

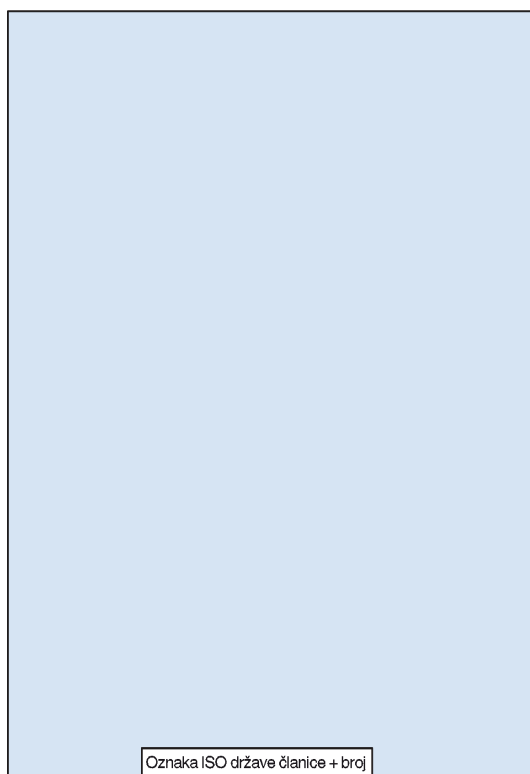
*Za Komisiju*

David BYRNE

*Član Komisije*

## PRILOG I.

Obrazac putovnice za premještanje kućnih ljubimaca koji pripadaju vrstama pasa, mačaka i pitomih vretica između država članica, kako je predviđeno člankom 2.



I. VLASNIK	
1. Ime:	_____
Prezime:	_____
Adresa:	_____
	_____
Poštanski broj:	_____
Grad:	_____
Država:	_____
2. Ime:	_____
Prezime:	_____
Adresa:	_____
	_____
Poštanski broj:	_____
Grad:	_____
Država:	_____
3. Ime:	_____
Prezime:	_____
Adresa:	_____
	_____
Poštanski broj:	_____
Grad:	_____
Država:	_____

Oznaka ISO države članice + broj

Strana 1  
od X

II. OPIS ŽIVOTINJE	
 <i>SLIKA ŽIVOTINJE</i> <i>(nije obvezno)</i>	
1. Ime*:	_____
2. Vrsta:	_____
3. Pasma:	_____
4. Spol:	_____
5. Datum rođenja*:	_____
6. Dlaka:	_____
	(boja i tip)
* Prema izjavi vlasnika	

Oznaka ISO države članice + broj

III. OZNAČIVANJE ŽIVOTINJE	
1. Broj mikročipa:	_____
2. Datum mikročipiranja:	_____
3. Položaj mikročipa:	_____
4. Broj tetovaže:	_____
5. Datum tetoviranja:	_____

**Oznaka životinje mora biti provjerena prije unosa bilo kakvih novih podataka u ovu putovnicu**

Oznaka ISO države članice + broj

IV. CIJEPLJENJE PROTIV BJESNOĆE			
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA	BROJ SERIJE	DATUM CIJEPLJENJA (1) VRIJEDI DO (2)	OVLAŠTENI VETERINAR
	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		

	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		
	1		PEČAT / POTPIS
	2		

IV. CIJEPLJENJE PROTIV BJESNOĆE			
PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA	BROJ SERIJE	DATUM CIJEPLJENJA (1) VRIJEDI DO (2)	OVLAŠTENI VETERINAR
Oznaka ISO države članice + broj		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	

Oznaka ISO države članice + broj		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	
		1	PEČAT I POTPIS
		2	

**V. SEROLOŠKI TEST NA BJESNOĆU**

Potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni dokument s rezultatom serološkog testiranja ove životinje, obavljenog na uzorku uzetom dana (dd/mm/gggg) \_\_\_\_\_, testiranom u laboratoriju koji je odobrila EU, u kojem je navedeno da je titar neutralizirajućih protutijela za bjesnoću jednak ili veći od 0,5 IJ/ml.

Ime, datum i potpis ovlaštenog veterinarara:

---

---

---

PEČAT I  
POTPIS

Oznaka ISO države članice + broj

**U SLUČAJU DALJNJEG  
TESTIRANJA**

Potvrđujem da sam izvršio uvid u službeni dokument s rezultatom serološkog testiranja ove životinje, obavljenog na uzorku uzetom dana (dd/mm/gggg) \_\_\_\_\_, testiranom u laboratoriju koji je odobrila EU, u kojem je navedeno da je titar neutralizirajućih

Ime, datum i potpis ovlaštenog veterinarara:

---

---

---

PEČAT I  
POTPIS

Oznaka ISO države članice + broj

VI. TRETIRANJE PROTIV KRPELJA		
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA	DATUM <sup>(1)</sup> VRIJEME <sup>(2)</sup>	VETERINAR
Oznaka ISO države članice + broj	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	

Oznaka ISO države članice + broj	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	



VII. TRETIRANJE PROTIV EHINOKOKOZE		
PROIZVOĐAČ I NAZIV PROIZVODA	DATUM <sup>(1)</sup> VRIJEME <sup>(2)</sup>	VETERINAR
Oznaka ISO države članice + broj	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	

Oznaka ISO države članice + broj	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	
	1	PEČAT I POTPIS
	2	

VIII. OSTALA CIJEPLJENJA				
	PROIZVOĐAČ I NAZIV CJEPIVA	BROJ SERIJE	DATUM CIJEPLJENJA (1) VRIJEDI DO (2)	OVLAŠTENI VETERINAR
Oznaka ISO države članice + broj			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS

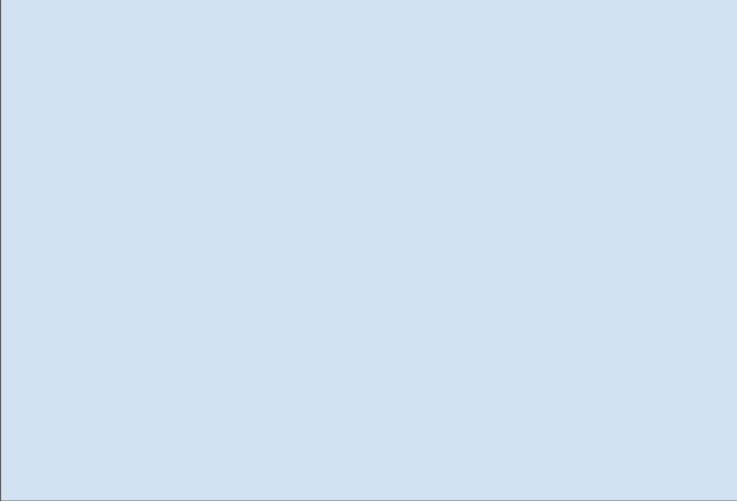
Oznaka ISO države članice + broj			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS
			1 2	PEČAT / POTPIS

IX. KLINIČKI PREGLED		
IZJAVA	DATUM	VETERINAR
Životinja je zdrava i sposobna podnijeti putovanje do odredišta		PEČAT I POTPIS
Životinja je zdrava i sposobna podnijeti putovanje do odredišta		PEČAT I POTPIS
Životinja je zdrava i sposobna podnijeti putovanje do odredišta		PEČAT I POTPIS
Životinja je zdrava i sposobna podnijeti putovanje do odredišta		PEČAT I POTPIS



Oznaka ISO države članice + broj

<b>XI. DSTALO</b>	
Oznaka ISO dizeve članke + broj	



## PRILOG II.

**DODATNI ZAHTEJVI GLEDE OBRASCA PUTOVNICE, KAKO JE PREDVIĐENO ČLANKOM 3.****A. Oblik obrasca putovnice**

1. Oblik obrasca putovnice mora biti jednoobrazan.
2. Dimenzije obrasca putovnice moraju biti 100 × 152 mm.

**B. Naslovna stranica obrasca putovnice**

1. Boja: plava (PANTONE REFLEX BLUE) sa žutim zvjezdicama (PANTONE YELLOW) u gornjoj četvrtini u skladu sa specifikacijom europskog amblema.
2. Podaci na naslovnoj stranici obrasca putovnice moraju biti u skladu sa sljedećim:
  - (a) putovnica se izdaje na službenom jeziku (jezicima) države članice u kojoj se izdaje;
  - (b) riječi „Europska unija” i naziv države članice koja je izdala putovnicu moraju biti tiskani sličnim slovima;
  - (c) na naslovnoj stranici obrasca putovnice moraju biti tiskani broj putovnice i oznaka ISO države članice u kojoj je putovnica izdana, iza koje slijedi jedinstveni broj.

**C. Redoslijed rubrika, numeriranje stranica i jezici**

1. Mora se strogo poštovati redoslijed rubrika obrasca putovnice (s rimskim brojevima), koji je određen u Prilogu I.
  2. Stranice obrasca putovnice moraju biti numerirane na dnu svake stranice. Na 1. stranici mora biti označen ukupan broj stranica izdanog dokumenta (1. od [upišite ukupan broj stranica]).
  3. Podaci se upisuju na službenom jeziku (jezicima) države članice u kojoj se putovnica izdaje te na engleskom.
  4. Veličina i oblik „rubrika” u obrascu putovnice, određenom u Prilogu I., samo su indikativni i nisu obvezujući.
-